Zeitschrift: Informe de actividad / Comité internacional de la Cruz Roja

Herausgeber: Comité internacional de la Cruz Roja

Band: - (1975)

Rubrik: Finanzas

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 30.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

De manera más modesta, el CICR participó también en exposiciones en Boston, Montreal y París (exposición sobre la Cruz Roja, organizada por la Cruz Roja Francesa en la Casa de la Radio) y en Zurich.

VII. PERSONAL

A pesar de la multiplicación de los conflictos en 1975, el efectivo de personal del CICR —no incluido el personal puesto a disposición por las Sociedades nacionales— decreció ligeramente. El efectivo medio fue el siguiente:

_	sede	238	colaboradores	(1974:227)	,
_	sobre el terreno	85	delegados	(1974:126)	
_	total	323	personas	(1974:353)	1
-	personal reclutado sobre el terreno	130		(1974: 220)	,

La disminución sobre el terreno se explica principalmente por la reducción de los efectivos en Chipre (de 45 a 3), en Asia-Oceanía (fin de la acción en Camboya, en abril) y en América Latina (reducción de las actividades de socorro en Chile).

Por razón del conflicto de Angola, fue África el continente en el que aumentó el efectivo en 1975, pasando de 5 delegados a 25 (sin incluir a las decenas de médicos, cirujanos, enfermeras y enfermeros puestos a disposición del CICR por las Cruces Rojas de Dinamarca, Francia, Reino Unido, Suecia y Suiza para la acción en Angola).

Delegaciones: numerosas candidaturas

En 1975, el CICR registró más de 500 candidaturas para la función de delegado, frente a 360 en 1974. La recesión económica no es ajena, probablemente, a este aumento del interés por la acción humanitaria.

De un total de 521 candidaturas recibidas, 129 procedían de personas de nacionalidad extranjera, las cuales no podían ser tomadas en consideración para las funciones de delegado. Se invitó a estos candidatos a dirigirse a las Sociedades nacionales de los respectivos países.

De las 392 candidaturas suizas examinadas se retuvieron 86, siendo rehusadas 306 (78%).

Cursos de formación: 98 participantes

El curso de introducción a las funciones de delegado, después del cual se efectúa la selección definitiva, se organizó en cuatro ocasiones, en el Centro de Reuniones de Cartigny (Ginebra). Asistieron al mismo 98 participantes (17 mujeres), es decir, los candidatos elegidos al efectuar la selección prelimi-

nar, así como colaboradores del CICR. Trece personas procedían del Grupo para Misiones Internacionales del CICR. Fundado en 1962, el GMI tiene la misión de reclutar más particularmente a personal especializado —médicos, operadores de radio, conductores, etc.— que se compromete a estar a disposición de la Institución durante dos meses, por lo menos, por un período de dos años.

Personal en misión

Se asignaron, o se volvieron a asignar, 179 puestos, en 1975 sobre el terreno, para personal permanente o temporero, es decir:

- 11 jefes de delegación
- 5 delegados regionales
- 44 delegados
- 39 médicos, de los cuales 19 procedentes de Sociedades nacionales
- 11 delegados de Agencia
- 7 administradores
- 29 enfermeros y enfermeras, de los cuales 21 procedentes de Sociedades nacionales
- 5 secretarias
- 14 operadores de radio
- 14 puestos de personal técnico (7 especialistas procedentes de Sociedades nacionales).

VIII. FINANZAS

Colecta de fondos

El delegado para la colecta de fondos efectuó, en 1975, numerosas misiones ante los Gobiernos, con objeto de obtener, sea un aumento importante de las contribuciones ya asignadas, sea el pago con regularidad de una contribución de los Gobiernos que todavía no la hayan asignado.

Estas gestiones son parte de un plan de conjunto que decidió en 1972 el Comité Internacional y cuya finalidad consiste en alcanzar, con ayuda de los Gobiernos que se han adherido a los Convenios de Ginebra, contribuciones anuales regulares por la cantidad total de 7,5 millones de francos suizos, de manera que la financiación permanente del CICR quede garantizada a razón de la mitad por la contribución de la Confederación Suiza, y la otra mitad por otros Gobiernos.

Si bien tales contribuciones son voluntarias, resultan no obstante de la resolución XI de la Conferencia Diplomática de 1949, que recordamos a continuación.

Habida cuenta de que los Convenios de Ginebra imponen al Comité Internacional de la Cruz Roja la obligación de hallarse dispuesto en cualquier tiempo y en toda circunstancia a cumplir las tareas humanitarias que le confían estos Convenios.

la Conferencia reconoce la necesidad de garantizar al Comité Internacional de la Cruz Roja una ayuda financiera regular.

Para el CICR, el deber de hallarse dispuesto se hace cada año más imperativo, en vista del estado de tensión creciente hoy en el mundo.

Es, pues, muy importante que los Gobiernos adapten su contribución a las exigencias del momento. Tal como aparece en el cuadro II, el total de las contribuciones de todos los Estados signatarios de los Convenios de Ginebra (no incluida Suiza) sólo llega a 3.543.450 francos suizos para el año 1975.

Es, por tanto, una cantidad de 4 millones de francos suizos, en números redondos, la que falta actualmente para alcanzar el objetivo fijado por el Comité Internacional en 1972.

Las gestiones emprendidas hasta ahora por el delegado para la colecta de fondos tuvieron un éxito evidente ante el Gobierno de los Estados Unidos, cuya contribución anual es actualmente de 500.000 dólares EE.UU., en comparación con una cantidad de 50.000 dólares recibida hasta finales de 1973.

Se iniciaron gestiones importantes, cuyo resultado todavía no se conocía a finales de 1975, ante los países escandinavos y los Países Bajos, así como ante los Estados árabes. Por otra parte, se realizaron gestiones de aproximación con varios Gobiernos, sea a través de la respectiva Misión Permanente ante las Organizaciones Internacionales en Ginebra, sea mediante otras gestiones personales efectuadas con motivo de la visita del presidente del CICR a las más altas autoridades de un Estado.

También se iniciaron gestiones ante las Sociedades nacionales de la Cruz Roja y de la Media Luna Roja, a fin de que apoyen al CICR en su a acción ante el respectivo Gobierno y para estimularlas al mísmo tiempo a que modifiquen su propia contribución para la financiación permanente del CICR.

Con ese fin, recordemos que, según las resoluciones aceptadas por las Conferencias de la Cruz Roja, las contribuciones de las Sociedades nacionales para la financiación permanente del CICR deberían equivaler al 50% del baremo establecido por la Liga para las contribuciones de sus miembros.

Conviene poner de relieve la acción emprendida desde 1974 y proseguida intensivamente en 1975 ante algunas de las más importantes fundaciones norteamericanas.

Es ése, para el CICR, un programa nuevo, cuyos primeros resultados se evidenciaron a finales de 1975, pero cuyo valor real no podrá ser apreciado antes de 3 a 5 años.

En resumen, la acción « colecta de fondos » es un elemento muy importante en la política de conjunto del CICR.

De sus resultados dependerá el porvenir, para el CICR:

- « de hallarse dispuesto en cualquier tiempo y en toda circunstancia »,
- de estar presente allí donde reclamen su presencia la protección y la ayuda a las víctimas.

Resultados en 1975

Introducción

El notable aumento de las actividades por lo que respecta a operaciones no dejaron de repercutir en los gastos del presupuesto ordinario del CICR (estructuras permanente y temporera), aun cuando las acciones especiales fueron financiadas, como es normal, por un presupuesto especial (estructura ocasional).

No obstante, a pesar de esta coyuntura, imprevisible en el momento de hacer el presupuesto de 1975, se cerró el año con un total de gastos ciertamente superior a la cifra de 1974, pero inferior a las cifras presupuestarias. El déficit, fijado inicialmente en 1,99 millón, luego aumentado ya durante el año a 2,2 millones, se redujo finalmente a 190.000 francos, en números redondos.

El «volumen de negocios» del CICR para 1975 —admitiendo, por supuesto, que pueda aceptarse tal noción, tratándose de acción humanitaria— ascendió a unos 100 millones de francos suizos, distribuidos como sigue:

a)	gastos operacionales y logísticos – presupuesto ordinario (estruc-	millones	millones
	turas permanente y temporera) - acciones con financiación espe-	21,3	
	cial (estructura ocasional)	12,1	33,4
b)	gastos para adquisición		
	de socorros		
	 socorros adquiridos por el 		
	CICR y enviados a las zonas de		
	intervención	4	
	 ayuda alimentaria CEE/Confe- 		
	deración Suiza, distribuida por		
	el CICR	25,3	29,3
	subtotal acciones del CICR solo		62,7
c)	acción conjunta CICR-Liga en		
	Indochina		39,7
	Total, en francos suizos		102,4
	Total, eli mancos sulzos		102,4

Resultados por centro de actividad y estructura. Resultados comparados (cuadros II y III)

Una observación previa: el total de los gastos e ingresos de la estructura ocasional (12,1 millones de francos suizos) no incluye la acción especial «Indochina» antes mencionada, en la cual se invirtieron, en 1975, cerca de 40 millones. Se trata, en efecto, de una acción conjunta Liga-CICR cuyas cuentas, distintas de las del CICR, se cierran a finales de marzo. Se publicarán en la «Revista Internacional de la Cruz Roja» después de haber sido aprobadas por el órgano de coordinación Liga-CICR.

En el capítulo de ingresos, los resultados de 1975 hacen aparecer una progresión de las contribuciones gubernamentales regulares al presupuesto ordinario, así como un aumento impor-

tante de los «donativos y legados no asignados». La estructura ocasional (donativos de los Gobiernos, Sociedades nacionales y diversos, para financiar acciones aspeciales) participó en la financiación del presupuesto ordinario con una cantidad de 1,07 millón de francos.

En cuanto a las contribuciones de los Gobiernos al *presupuesto ordinario*, conviene hacer notar que la Confederación Suiza figura aquí con una contribución, por sí sola, de 12,5 millones de francos suizos (contribución regular de 7,5 millones + contribución complementaria de 5 millones), de un total de 21,4 millones de ingresos en 1975.

En la cifra de 5.905.749,— francos se incluyen las contribuciones complementarias de 5 millones recibidas en 1975 + el saldo disponible a finales de 1974, es decir, 905.479,— francos (véase el Informe de actividad de 1974, pág. 100, edición francesa).

Gastos por cada actividad (cuadro IV)

El cuadro IV, titulado «Presupuesto de gastos por cada actividad» es una novedad. Primer paso de un esfuerzo de conjunto dirigido a determinar mejor los costes reales de cada actividad, permite comprobaciones interesantes.

Se ve, por ejemplo, que con un total de gastos de 9,39 millones, las actividades convencionales (protección y ayuda + jurídica) representan el 45% de los gastos del CICR en 1975, mientras que las actividades extra-convencionales (en particular, la ayuda a los detenidos políticos) no representa más que el 11%.

Partida importante es la correspondiente al conjunto de las actividades llamadas de gestión: 6 millones (29%). Conviene puntualizar que los gastos por este concepto atañen, todos, a las actividades de gestión del CICR, incluidas las que despliega solo o conjuntamente con la Liga para las acciones financiadas especialmente por la estructura ocasional.

Comparados con el volumen de actividad del CICR (noción explicada más arriba), los gastos de gestión no se elevan sino al 6% del total de los gastos efectuados.

Los gastos correspondientes a «información y relaciones públicas» incluyen no sólo los gastos de la División de Prensa e Información, sino también todas las actividades de relación de la División de Sociedades nacionales y las del delegado ante las organizaciones internacionales.

Por último, puntualicemos que los gastos correspondientes al epígrafe « Asamblea y Consejo Ejecutivo » son, en casi su totalidad, el coste de los trabajos preparatorios necesarios para el tercer período de sesiones de la Conferencia Diplomática sobre la reafirmación y el desarrollo del derecho humanitario. Tales gastos se añaden a los originados por las actividades convencionales en el apartado de « reafirmación y desarrollo del derecho humanitario ».

Acciones especiales con la correspondiente financiación

Hemos visto en las páginas precedentes que la estructura ocasional designa las acciones especiales que se benefician de la

correspondiente financiación, gracias a contribuciones de Gobiernos, Sociedades nacionales y organismos diversos.

El cuadro IV muestra lo que recibió el CICR para financiar las acciones nuevas (Angola, Líbano y Timor) y para proseguir las emprendidas anteriormente (Chile, Chipre, INPAK, Kurdistán iraquí, Oriente Medio, Rwanda), así como las contribuciones para financiar las Conferencias de expertos sobre las armas, de Lucerna y Lugano.

Como ya se ha dicho más arriba, en estas cantidades no se incluye la acción especial «Indochina».

Para información detallada de las contribuciones que financiaron la estructura ocasional, el lector podrá consultar el cuadro VIII.

Fondo especial para acciones asistenciales pendientes (cuadro IX)

Provisto con los recursos siguientes:

saldo a finales de 1974compromisos pendientes	811.719,— 1.698.746,—	
Total		2.510.465,—
 contribuciones y donativos diversos recaudación de la colecta en Suiza 		1.800.000,— 618.255,—
Total		4.928.720,—

Este fondo tenía la suma total de 4.928.720,— francos para financiar las acciones asistenciales en 1975.

De esta cantidad, 3,7 millones se invirtieron o se comprometieron en acciones asistenciales diversas, relacionadas con las actividades permanentes en las zonas de intervención. Con las atribuciones especiales para las acciones en Chile y Angola, y una transferencia para la breve acción en Kurdistán, el total de los gastos ascendió a 4 millones, en números redondos, dejando una disponibilidad, el 31 de diciembre, de 863.000 francos, que figura en el pasivo del balance.

Todas estas acciones especiales no se terminan con el ejercicio contable anual del CICR. Por esa razón, sumas importantes pasan al comienzo de cada año; son la diferencia entre las contribuciones recibidas al emprenderse la acción y el plan de gastos a partir del comienzo de la misma.

Colecta en Suiza

El producto íntegro de la colecta (618.255,— francos suizos) (véase el epígrafe 2.1 del cuadro IX) se asignó al Fondo para acciones asistenciales.

Como en años anteriores, los gastos de organización de la colecta corrieron a cargo del presupuesto ordinario en las cargas de la estructura permanente (véase el cuadro II, primera columna).

Análisis del balance (cuadro I)

El balance en 31 de diciembre de 1975 presenta pocas variantes respecto al de 1974. Mencionemos, sin embargo, dos partidas: Disponibilidad, que registra un aumento importante, y Fondos fiduciarios, con una reducción considerable.

Las razones de esas dos modificaciones son las siguientes:

- Disponibilidad

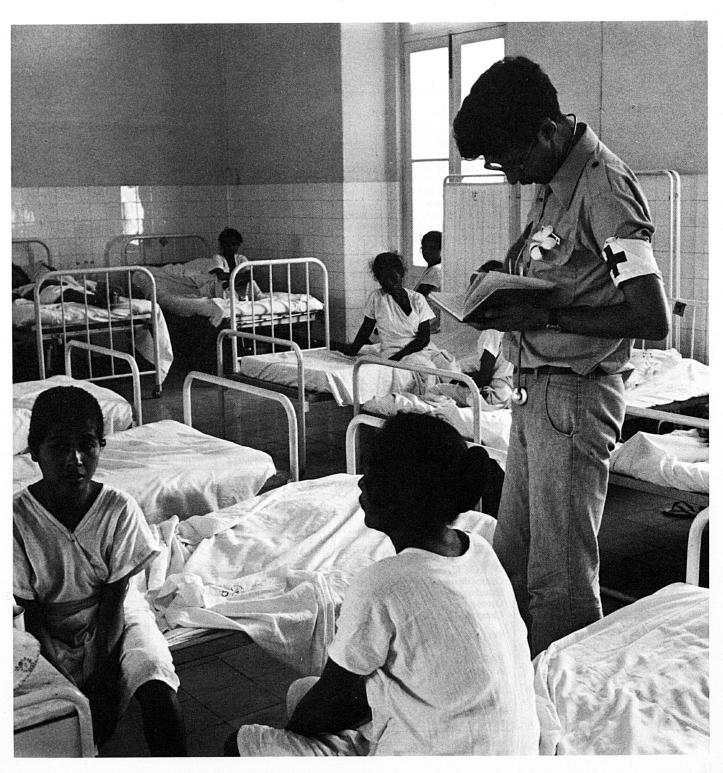
Recibimos, a finales del año, importantes donativos para las acciones especiales, en particular para Angola, de modo que no resultó posible asignar esas cantidades a corto plazo antes del 31 de diciembre.

- Fondos fiduciarios

la creación, a principios de 1975, del Fondo Francés Maurice de Madre, en forma de Fundación independiente, redujo los Fondos fiduciarios confiados al CICR. Administra el Fondo Francés Maurice de Madre un Consejo integrado por miembros del CICR y de la Liga. Las cuentas correspondientes se publicarán en la «Revista Internacional de la Cruz Roja» cuando el Consejo del Fondo las haya aceptado.



(Estado resumido en miles de fran	cos suizos)		(Estado resumido en miles de francos suizos)			
	1975	1974		1975	1974	
ACTIVO			PASIVO			
DISPONIBILIDADES	4 547	1 904	DEUDAS A CORTO PLAZO			
ACTIVOS REALIZABLES A CORTO PLAZO		0	Acreedores	3 151 541	2 466 371	
— Títulos (valor en bolsa)	4 230	3 364		3 692	2 837	
— Inversiones	3 202	9 448		0 0,7		
— Deudores	3 747	2 055	FONDOS PARA			
— Activos transitorios	136	591	ACCIONES PENDIENTES			
			— Disponibles	863	812	
	11 315	15 458	— Reservados	5 664	7 425	
ACTIVOS INMOVILIZADOS				6 527	8 237	
— Inmuebles	435	405	A SYCNA CYONES PRIERSAS	2.011	2 177	
Material de primeros auxilios	73	71	ASIGNACIONES DIVERSAS	2 011	21//	
Mobiliario y otros materiales	218	274	FONDOS PROPIOS			
	726	750	— Reserva general	1 083	1 080	
	720	730	— Excedente de ingresos	<u> </u>	3	
ANTICIPOS A LAS DELEGACIONES	1 535	1 222	— Déficit del ejercicio 1975	(190)		
DELEGACIONES	1 333	1 222		893	1 083	
			Reserva para conflicto generalizado	5 000	5 000	
				5 893	6 083	
TOTAL DEL BALANCE	18 123	19 334	TOTAL DEL BALANCE	18 123	19 334	
FONDOS FIDUCIARIOS			FONDOS FIDUCIARIOS			
— Deudores	1	19	— Derechohabientes	259	1 085	
— Haberes en bancos	258	1 066				
	259	1 085		259	1 085	



Cuenta anual de resultados, por centros

(en francos suizos)

	Estructura permanente	Estructura temporera	Total	Estructura ocasional
GASTOS Actividades ejercidas por:				
ASAMBLEA, CONSEJO EJECUTIVO¹	1 692 812		1 692 812	
DEPARTAMENTO DE DOCTRINA Y DERECHO Grupo de Dirección	261 648 398 486 533 713 287 435 365 006	251 130	261 648 649 616 533 713 287 435 365 006	14 196
	1 846 288	251 130	2 097 418	14 196
DEPARTAMENTO DE OPERACIONES Grupo de Dirección División de socorros Zona Europa y América del Norte Zona África Zona Asia-Oceanía Zona Oriente Medio Zona América Latina	432 066 816 103 250 051 531 357 391 579 725 878 531 976 3 679 010	3 084 527 986 1 108 659 2 838 098 255 828 4 733 655	432 066 816 103 253 135 1 059 343 1 500 238 3 563 976 787 804 8 412 665	4 849 127 4 111 465 1 073 244 416 880 1 683 744 12 134 460
	3 079 010	4 733 033	8 412 003	12 134 400
AGENCIA CENTRAL DE INFORMA- CIONES Y S.I.B	1 465 120		1 465 120	
DEPARTAMENTO DE PERSONAL	1 173 476		1 173 476	
DEPARTAMENTO DE FINANZAS Y ADMINISTRACIÓN	4 672 734	61 625	4 734 359	
DIVISIÓN PRENSA E INFORMACIÓN	753 072		753 072	
DELEGADO EN LAS ORGANIZACIONES INTERNACIONALES	241 811		241 811	
COSTE DE LAS ACTIVIDADES	15 524 323	5 046 410	20 570 733	12 148 656
OTROS GASTOS Gastos de organización de la colecta Estudio general de organización Otros gastos Campaña Manual escolar	154 146 175 105 37 066 364 668		154 146 175 105 37 066 364 668	
TOTAL DE GASTOS	16 255 308	5 046 410	21 301 718	12 148 656
PARA BALANCE Anticipo para 1976		1 002 574	1 002 574	
TOTAL	16 255 308	6 048 984	22 304 292	12 148 656

¹ En este epígrafe se reagrupan los gastos relativos a los trabajos preparatorios de la Conferencia Diplomática y de otras conferencias de expertos cuya organización incumbe al CICR.

(en francos suizos)

	Estructura permanente	Estructura temporera	Total	Estructura ocasional
INGRESOS CONTRIBUCIONES DE LOS				
GOBIERNOS				
Anuales regulares	11 043 450	5 005 7402	11 043 450	
Complementaria de la Confederación Suiza Extraordinaria del Gobierno de los Kuweit	51 200	5 905 7492	5 905 749 51 200	
CONTRIBUCIONES DE LAS	31200		31 200	
SOCIEDADES NACIONALES				
Anuales regulares	1 245 720		1 245 720	
CONTRIBUCIONES DE PROCEDENCIA	220 000		220,000	
PRIVADA	329 800		329 800	
NO ASIGNADOS	1 184 684		1 184 684	
RENTAS FINANCIERAS	1 120 166		1 120 166	
OTROS INGRESOS	1 110 100			
Financiación campaña Manual escolar	364 668		364 668	
FINANCIACIÓN ESTRUCTURA				
OCASIONAL Donativos e ingresos para acciones especiales				11 055 437
Participación de y en la estructura ocasional:				11 033 437
- Conferencia sobre las armas, Lugano 1976		(100 000)	(100 000)	100 000
- Acción Rwanda		(100 000)	(100 000)	100 000
- Acción Kurdistán iraquí	29 831 696 047	48 106 295 129	77 937	(77 937)
- Acción Oriente Medio	090 047	295 129	991 176	(991 176)
PARA BALANCE				
Excedente de gastos 1975	189 742		189 742	
Excedente de gastos que disminuye los fondos para acciones asistenciales				1 962 332
				1702002
4				
	-			
8				
	>>			
TOTAL	16 255 200	6.049.094	22 204 202	12 149 656
TOTAL	16 255 308	6 048 984	22 304 292	12 148 656

² Suma integrada así: 5 000 000 de fr. s., contribución complementaria de la Confederación Suiza; 905 749 fr. s. saldo de 1974.

Resultados correspondientes a 1974 y 1975, comparados

(en francos suizos)

	Resultado 1974	Resultado 1975	Presupuesto 1976
GASTOS			
Actividades ejercidas por:			98 0
ASAMBLEA, CONSEJO EJECUTIVO	1 272 774	1 692 812	1 786 992
DEPARTAMENTO DE DOCTRINA Y DERECHO			
Grupo de Dirección	250 272	261 648	411 652
División jurídica	610 942	649 616	731 045
División Difusión y Documentación	820 697	533 713	614 200
División Sociedades nacionales y Derecho	338 373	287 435 365 006	369 915 397 133
Revista Internacional	2 020 284	2 097 418	2 523 945
-	2 020 264	2 097 410	2 323 943
DEPARTAMENTO DE OPERACIONES			
Grupo de Dirección	293 216	432 066	655 146
División de socorros	813 873	816 103	951 198 379 098
Zona Europa y América del Norte Zona África	206 524 971 289	253 135 1 059 343	1 244 558
Zona Asia-Oceanía	1 595 162	1 500 238	1 304 243
Zona Oriente Medio	3 464 694	3 563 976	3 557 112
Zona América Latina	462 162	787 804	888 054
	7 806 920	8 412 665	8 979 409
AGENCIA CENTRAL DE INFORMACIONES Y S.I.B	1 289 896	1 465 120	1 772 836
DEPARTAMENTO DE PERSONAL	1 040 267	1 173 476	1 319 295
DEPARTAMENTO DE FINANZAS Y ADMINISTRACIÓN	4 036 999	4 734 359	4 448 858
DIVISIÓN PRENSA E INFORMACIÓN	630 814	753 072	973 961
DELEGADO EN LAS ORGANIZACIONES INTERNACIONALES	204 107	241 811	264 321
COSTE DE LAS ACTIVIDADES	18 302 061	20 570 733	22 069 617
OTROS GASTOS Gastos de organización de la colecta	159 628	154 146	160 000
— sede	278 462		
— estación radio	200 383		
Reserva para fluctuaciones cambio	500 000		
Minusvalía neta inversiones	45 700	175 105	
Estudio general de organización Reserva para colecta de fondos	133 500 80 000	175 105	
Otros gastos	109 135	37 066	
Campaña Manual escolar	76 176	364 668	
	19 885 045	21 301 718	.22 229 617
PARA BALANCE			
Superávit de ingresos	3 138		
Anticipos para 1975 y/o 1976	905 749	1 002 574	<u> </u>
	20 793 932	22 304 292	22 229 617

(en francos suizos)

	Resultado 1974	Resultado 1975	Presupuesto 1976
INGRESOS			
CONTRIBUCIONES DE	*		
LOS GOBIERNOS			
Anuales regulares	9 905 295	11 043 450	11 365 000
Complementaria de la Confederación Suiza	4 316 065	5 905 749	5 000 000
Extraordinaria de los	1 210 003	3 303 713	3 000 000
Gobiernos	1 415 000	51 200	
CONTRIBUCIONES DE			
LAS SOCIEDADES NACIONALES			
Anuales regulares	1 123 960	1 245 720	1 250 000
CONTRIBUCIONES DE			
PROCEDENCIA PRI-			
VADA	314 237	329 800	300 000
DONATIVOS Y LEGA- DOS NO ASIGNADOS.	217 365	1 184 684	400 000
RENTAS FINANCIERAS	1 542 264	1 120 166	545 000
OTROS INGRESOS	1 342 204	1 120 100	343 000
Financiación campaña			
Manual escolar	76 177	364 668	
Subvenciones Estado de Ginebra: Edificio estación			
de radio	200 000		
Otros ingresos	34 000		
TRANSFERENCIAS A			
LA ESTRUCTURA OCASIONAL			
Parte correspondiente a			
la acción Chile	(875 000)		
- Conferencia sobre las	(100 000)		
armas, Lucerna - Conferencia sobre las	(100 000)		
armas, Lugano 1976	(100 000)		
 Parte correspondiente a 			
la acción Rwanda (estructura ocasional)		(100 000)	
PARTICIPACIÓN DE		(100 000)	
LA ESTRUCTURA			
OCASIONAL	2 624 569	1 069 113	9 7
			distance of
			1880
			0002 1
			1 51 C C C
PARA BALANCE			
Excedente de gastos		189 742	
Deficit presupuestario para 1976			3 369 617
F 127.0	20.702.022	22 204 202	
	20 793 932	22 304 292	22 229 617



Presupuesto de gastos por actividades

CUADRO IV

ACTIVIDADES	1976 Presupuesto ordinario	1975 Gastos	1975 Presupuesto ordinario
		(En francos suizo	ss)
1. CONVENCIONALES PROTECCIÓN Y ASISTENCIA			
Instalación y preparación Aplicación de los Convenios Asistencia médica y material Investigación y reagrupación	2 078 086 3 044 598 856 662 2 044 659	5 454 949 659 712 1 565 882	5 863 421 826 477 1 613 136
wantara.	8 024 005	7 680 543	8 303 034
JURÍDICA Reafirmación y desarrollo derecho humanitario Difusión principios Cruz Roja y derecho	1 288 280 810 700	1 002 549 712 171	1 291 150 785 570
•	2 098 980	1 714 720	2 076 720
2. EXTRA CONVENCIONALES Instalación y preparación Detenidos políticos	1 634 477 1 055 848	1 364 508 949 471	1 507 794 1 655 829
	2 690 325	2 313 979	3 163 623
3. CUESTIONES DE DOCTRINA	174 283	91 252	140 940
Sociedades nacionales Organizaciones internacionales Medios de comunicación social	541 417 302 236 1 201 813	465 920 241 810 1 010 493	486 380 290 208 1 015 765
	2 045 466	1 718 223	1 792 353
5. GESTIÓN PERSONAL			
en actividad	1 167 555 224 000 1 268 360	1 006 128 211 821 1 460 052	1 161 170 214 200 1 394 950
ADMINISTRATIVA	237 615	198 125	166 185
Circulación, archivo de informaciones y documentos	597 840 927 150 692 203 171 900 361 800	610 950 950 605 673 109 218 254 674 226	675 850 1 003 365 645 330 200 000 420 900
	5 648 423	6 003 270	5 881 950
6. GASTOS INSTITUCIONALES	288 000	320 149	396 000
7. ASAMBLEA, CONSEJO EJECUTIVO	1 260 135 22 229 617	1 094 914	1 099 400

NB: No se toma en consideración la acción « Manual Escolar » en este cuadro. Así pues, el total de los gastos es inferior, en 364 668 francos suizos, al consignado en los cuadros II y III.

¹ Se trata de cantidades pagadas a personas que no cobran de la Caja de Pensiones. ² Texto en la página 44.

Estado de las contribuciones de los Gobiernos para la financiación de la estructura permanente en 1975

CUADRO V

PAÍS	En franc	cos suizos	PAÍS	En fran	cos suizos
PAIS	Recibidas	Esperadas	PAIS	Recibidas	Esperadas
África del Sur República Federal de Alemania Australia Austria Bahrein Bélgica Birmania Brasil	38 460 311 760	107 000 21 370 26 500 33 000 6 400 15 000	República Árabe de Egipto República de Corea República Democrática Alemana San Marino Senegal Sri Lanka Suecia Suiza	5 000 7 500 000	39 000 23 200 2 760 15 000 2 725 119 000
Bulgaria Canadá Colombia Costa de Marfil Chile	72 600 7 445 6 400	6 000 9 200	Tailandia Trinidad y Tobago Túnez Uganda Venezuela	18 000 3 705	1 220 4 000 11 925
Chipre Dinamarca Ecuador	3 370 1 280	84 440 1 200	Yugoslavia	2 500 8 975 810	1 975 170
España Estados Unidos de América	16 000 115 280	1 170 000	Regularización de años anteriores	92 470	
Finlandia Francia Grecia	42 400 186 000 31 240			9 068 280	1 975 170
Guayana Honduras Hungría India Indonesia Irak Irán Irlanda Islandia	2 000 88 835 30 000	3 030 2 650 23 700 29 045 10 000 2 500	REGULARIZACIÓN DE AÑOS ANT	TERIORES	
IsraelItalia		39 000 87 030	PAÍS		En francos suizos
Jamaica Japón Jordania Kuweit Liberia Liechtenstein Luxemburgo Malta Marruecos México Mónaco Mongolia Nepal Noruega Nueva Zelanda Omán Países Bajos Paquistán Polonia Portugal	78 700 50 000 26 500 4 200 15 000 10 000 4 000 1 020 2 405 33 050 67 360 50 000	2 385 15 570 15 000 2 500 15 570 13 250 15 000	Australia Brasil Chipre Ecuador Francia India Italia Jamaica Jordania Malta Nepal República Árabe de Egipto República Árabe de Siria * República de Corea Venezuela Regularización diversa		33 450 4 500 3 370 635 8 100 (3 940) 39 905 (175) 590 725 1 340 (2 150) (13 250) 7 900 11 510 (40)
Reino Unido	121 300	,	* Regularización de la contribución en favor de la acción e Informe de actividad 1974).	special Chipre (véa	ase la página 111 d

Estado de las contribuciones de las Sociedades nacionales para la financiación de la estructura permanente de 1975

CUADRO VI

PAÍS	En fran	cos suizos	PAÍS	En fran	cos suizos
PAIS	Recibidas	Esperadas	PAIS	Recibidas	Esperadas
África del Sur	9,060		Perú		5 570
Albania	700		Polonia	15 000	3370
República Democrática Alemana	10 000				1202
	134 300	**	Reino Unido	30 150	
República Federal de Alemania		5 27 5000 7	Rumanía	20 425	
Australia	53 350	10.510	San Marino		2 75
Austria	750	13 540	Singapur	1 090	
Bahrein	3 000		Suecia	10 000	
Bélgica	20 000	5%	República Árabe Siria		4 64
Bulgaria	6 250		Tailandia	16 090	4
Camboya	3 095	A. 146 A. 45 (196)	Trinidad y Tobago	1 000	
Canadá	38 360		Túnez		4 64
República de Corea		13 305	U.R.S.S	16 000	'0'
Checoslovaquia	3 000	13 303	Panública Damacrática da Viat Nam	3 095	
Danública Danular da China	30 000		República Democrática de Viet-Nam.		
República Popular de China			Yugoslavia	2 280	
Dinamarca	24 755			959 310	277 77
República Dominicana	4 595		Pagularización de años enteriores	8 635	2////
Ecuador		3 200	Regularización de años anteriores	8 033	
El Salvador		1 625			
España	17 000			967 945	277 77
Estados Unidos de América	257 500			907 943	21111
Etiopia		4 640			
Filipinas	. 76 M 1519	41 155			
Finlandia	3 000	41 133			
Francia	73 650	may all over her			
	/3 630	26,000			
Grecia	4 000	26 000			
Guatemala	4 330				
Haití		3 100			
Honduras	to the second	4 330			
Hungría	5 000	300,247			
Indonesia	6 500	100 Sec. 201			
Irak	6 805				
Irán	35 585				
Irlanda	8 045	(1)			
	0 043	2 000			
Islandia					
Japón	2.500	128 730	REGULARIZACIÓN DE AÑOS ANT	ERIORES	
Jordania	3 500				
Líbano	6 500	1000000			
Liechtenstein	3 500	poristic estimate	PAÍS		En francos su
Luxemburgo	12 000	404 P P P P P P P P P P P P P P P P P P			sometry style
Malasia	4 640	saldingi -			S 87 50 K
Mauritania	1 460	douganoV	Honduras		2 67
Mónaco	Extended to the last	7 100	India		83
Nigeria		4 650	Indonesia		5 09
	17 950	4 050	San Marino		4
Nueva Zelanda			1 1000000		Sales A Albert &
Países Bajos	36 000	6.000			8 63
Paquistán	a managed armain retire	6 800			



Movimiento financiero

· ·	Angola	Chile	Chipre	India Paquistán Bangladesh
Gobiernos Sociedades nacionales Otras contribuciones	4 121 267 638 447 149 229	829 461 256 400 111	1 862 312 50 565 65 207	
Ingresos 1975, bruto	4 908 943	1 085 972	1 978 084	
Asignaciones otras estructuras				
Ingresos 1975, neto	4 908 943 (4 047 171)	1 085 972 (1 683 744)	1 978 084 (4 849 127)	
Saldo movimiento 1975	861 772	(597 772)	(2 871 043)	
« Asignaciones y/o (retrocesiones) fondos acciones »	100 000 19 425	77 500 592 086	3 798 530	(28 285) 28 285
Saldo para 1976	981 197	71 814	927 487	

de las acciones especiales en 1975

					Conferencia s	obre las armas	
Kurdistán iraquí	Líbano	Oriente Medio	Rwanda	Timor este + oeste	Lucerna 1974	Lugano 1976	Totales
57 448 45 084 367 945	343 917 101 905 127	5 460		1 657 903 267 204 71 670	40 000	123 775	9 036 083 1 365 065 654 289
470 477	445 949	5 460		1 996 777	40 000	123 775	11 055 437
(77 937)	8-	(991 176)	100 000			100 000	(869 113)
392 540 (218 920)	445 949 (195 133)	(985 716) (2 828)	100 000 (64 293)	1 996 777 (1 073 245)	40 000 (879)	223 775 (13 316)	10 186 324 (12 148 656)
173 620	250 816	(988 544)	35 707	923 532	39 121	210 459	(1 962 332)
(50 000) (41 632) 157 073		(162 000) 1 150 544			11 434 ¹ 34 454		(62 785) (10 773) 5 760 972
239 061	250 816		35 707	923 532	85 009	210 459	3 725 082

¹ Recuperación excedente provisión 1974.

Movimiento financiero de las acciones especiales en 1975 Lista de los donantes

CUADRO VIII

D		G: ::	a.	India- Paguistán	Kurdistán		Oriente		Timor		erencia as armas	77.4.1
Donantes	Angola	Chile	Chipre	Bangla- desh	iraquí	Líbano	Medio	Rwanda	este+oeste	Lucerna 1974	Lugano 1976	Totales
Gobiernos	4 121 267	829 461	1 862 312	_	57 448	343 917	_	-	1 657 903	40 000	123 775	9 036 083
Alemania (RFA)	259 220					50 890						310 110
Argelia										10 000		10 000
Australia			14 890						839 490	25 000	32 000	896 490 14 890
Austria		71 297	214 475		57 448							343 220
Canadá	1 257 912	182 820	66 344		37 440	193 027			481 781			2 181 884
Dinamarca		46 072							44 082		12 000	102 154
España				×						5 000		5 000
Estados Unidos	1 064 000		1 305 000								10 000	2 369 000 10 000
Finlandia			60 300								10 000	60 300
Irlanda			18 053									18 053
Luxemburgo		5 000	5 000									10 000
Marruecos	00.400		15 000								20.270	15 000
Noruega	99 100								143 000		20 370	119 470 143 000
Nueva Zelanda Países Bajos	499 785	101 300							99 550			700 635
Reino Unido	141 250	112 972) 330			254 222
Siria 1			13 250									13 250
Suecia		310 000]					50.000		45 000	355 000
Suiza	800 000		150 000			100 000			50 000		4 405	1 100 000 4 405
Venezuela											4 403	4 405
Sociedades nacionales	638 447	256 400	50 565	_	45 084	101 905	5 460	_	267 204	_	-	1 365 065
Alemania (RFA)	103 450	42 525										145 975
Australia			3 197			3 303						6 500
Austria			6 822			40.000						6 822
Bélgica	16 750 55 216	32 301	346			19 350 19 469			46 617			36 446 153 603
España	33 210	8 866	11 727			19409			40 017			20 593
Finlandia	23 500	40 948	11,2,						10 000			74 448
Grecia	5 000					5 000						10 000
Irlanda	32 695		2 926			15 915						51 536
Israël	9 003					5 918						5 918 9 003
Japón Liechtenstein	9 003					1 000						1 000
Luxemburgo	20 000					4 000						24 000
Mónaco	2 950	18				2 950						5 900
Noruega	74 100								14015			74 100
Nueva Zelanda	5 475 25 400	6 460							14 015 35 120			25 950 60 520
Países Bajos	25 400 5 620						5 460		5 450			16 530
Singapur	3 020						5 400		1 065			1 065
Sudáfrica			377									377
Suecia	183 600	20.000	25.450		45 084	25.000			121 600			350 284
Suiza Thailandia	75 000 688	20 000	25 170			25 000			30 000 3 337			175 170 4 025
URSS	008	105 300							3 337			105 300
	446.55		45.55						==-			
Diversos 2	149 229	111	65 207	_	367 945	127	_	_	71 670	_	_	654 289 2

Véase la página 53.
 Esta partida « diversos » incluye una contribución por valor de 367 789 fr. s. del Alto Comisionado para los Refugiados en favor del Kurdistán iraquí.

Fondo especial para acciones en vías de realización

			En franc	os suizos
			Gastos	Ingresos
Resumen del movimiento en 1975				
1. Saldo de nuevo el 1 de enero de 1975				2 510 465
2. Ingresos en 1975				
2.1. Producto de la colecta efectuada entre el pue		618 255		
2.2. Atribución de Fondos Benedict		75,000 162 000		
2.3. Atribución de la acción Oriente Medio		28 285		
 Atribución de la acción India - Paquistán - Ban Retrocesión, por la acción Kurdistán iraquí, 		20 203		
ción hecha en 1974		50 000		
2.6. Donativos asignados a las acciones de socorro		1 480 434		2 413 974
-				
Cantidades a disposición				4 924 439
3. Gastos en 1975	Gastos	Compromisos		
3.1. Adquisición y envío de socorros según las zonas de intervención siguientes:	efectivos	pendientes		
- Europa	35 418	53 976	89 394	
África	360 437	547 593	908 030	
- América Latina	219 239 137 157	31 582 289 375	250 821 426 532	
 Asia del Sudeste Oriente Medio 	1 340 797	513 722	1 854 519	
- Acciones socorros varios	18 611	84 910	103 521	
- Gastos por almacenaje de partidas de			0.1.0	
primera urgencia	56 073	37 999	94 072	
	2 167 732	1 559 157	3 726 889	l
 Atribución a la acción de socorros Chile 	77 500		77 500	
 Atribución a la acción de socorros Angola 	100 000		100 000	
 Traspaso a acción Kurdistán iraquí 	2 345 232 157 073	1 559 157	3 904 389 157 073	
1.100	2 502 305	1 559 157	4 061 462	4 061 462
	2 302 303	1 339 137	4 001 402	
Cantidad disponible el 31 de diciembre de 1975				862 977 1
4. Cantidades reservadas para acciones y programas	especiales:	1 550 157		
4.1. Programas pendientes en las zonas de inter		1 559 157 981 197		
4.2. Acción Angola				
4.3. Acción Chile		71 814 927 487		
4.4. Acción Chipre		239 061		
4.5. Acción Kurdistán iraquí		250 816		
4.6. Acción Líbano		35 707		
4.7. Acción Rwanda		923 532		1
4.9. Acción Manual escolar		379 901		
4.10. Conferencia sobre las armas, Lucerna 1974		85 009		
4.11. Conferencia sobre las armas, Lugano 1974 4.11. Conferencia sobre las armas, Lugano 1976.		210 459		5 664 140²
Saldo del movimiento en 1975				6 527 117
gaido del movimiento en 17/3				

¹ Pasivo del balance, fondos para acciones en curso, disponible.

² Pasivo del balance, fondos para acciones en curso, reservado.

Fondos especiales

1. FUNDACIÓN EN FAVOR DEL COMITÉ INTERNACIONAL DE LA CRUZ ROJA BALANCE EN 31 DE DICIEMBRE DE 1975

ACTIVO			PASIVO		
	Fr. s.	Fr. s.		Fr. s.	Fr. s.
Títulos en cartera: - Obligaciones suizas (valor en bolsa: Fr. 1 080 400,—) - Obligaciones liberadas, en marcos alemanes (valor en bolsa:	1 130 000,—		Capital inalienable	216 108,45	1 028 252,52
Fr. 77 277,—)	90 800,—		1975	9 298,40	225 406,85
Banque Nationale Suisse, Ginebra Administración Federal de Contribu-		1 220 800,— 68 720,32	Total fondos propios		1 253 659,37
ciones, Berna, impuesto anticipado, recuperable		16 830,—	Comité Internacional de la Cruz Roja, Ginebra, cuenta corriente		52 690,95
		1 306 350,32			1 306 350,32

CUENTA DE RESULTADOS DEL EJERCICIO 1975

INGRESOS

Fr. s.

Renta de títulos	63 508,—
GASTOS	
Derechos de custodia Honorarios de verificación Gastos diversos	615,50 830,— 73,15
	1 518,65
RESULTADO	
Superávit de ingresos en relación con los gastos correspondientes al ejercicio 1975	61 989,35
REPARTICIÓN ESTATUTARIA	
Asignación estatutaria a la reserva inalienable, según las disposiciones del artículo 8 de los estatutos: 15% del resultado antes indicado	9 298,40
inalienable (artículo 7 de los estatutos)	52 690,95
Total según indicado más arriba	61 989,35

2. FONDO AUGUSTA

BALANCE EN 31 DE DICIEMBRE DE 1975

DIEDIE	CE EN SI DE	DICIEMBRE DE 1975	
ACTIVO		PASIVO	
	Fr. s.		Fr. s.
Títulos (obligaciones de fondos públicos suizos y otros)	89 000,— 25 224,45	Capital inalienable	100 000,—
Menos: Reserva para fluctuaciones de cambio	114 224,45 (18 345,20)		
Valor contable de los títulos en cartera(Valor en bolsa: Fr. 95 705,—)	95 879,25		
Bancos	8 987,85	CICR, Fondo de la Medalla Florence Nightingale, cuenta corriente	4 317,9
impuesto anticipado, recuperable	1 450,85	Acreedor (asignación no retirada aún)	2 000,—
	106 317,95		106 317,95
		ADOS DEL EJERCICIO 1975	
INGRESOS	Fr. s.	GASTOS	Fr. s.
Rentas de títulos	4 772,50 63,75	Honorarios de verificación 1975	455,— 63,30
	4 836,25	_	518,30
RESULTADO		Fr. s.	
Superávit de ingre ejercicio 1975, a			
Florence Nighting	signado al Fono ale, según resolo	do de la Medalla ución de principio	
Florence Nighting de la XXI Confere	signado al Fono ale, según resolo	do de la Medalla ución de principio	

3. FONDO DE LA MEDALLA FLORENCE NIGHTINGALE

BALANC	E EN 31 DE	DICIEMBRE DE 1975		
ACTIVO		PASIVO		
Títulos de fondos públicos suizos (valor en bolsa: Fr. 33 280,—)	Fr. s.	Capital	Fr. s.	Fr. s. 25 000,—
Banque Nationale Suisse, Ginebra	18 306,70 288,— 4 317,95	Reserva: - Saldo transferido del ejercicio anterior	28 149,70	
		1975	1 762,95	29 912,65
	54 912,65	-		54 912,65
	E RESULTAD	OS DEL EJERCICIO 1975		
INGRESOS	Fr. s.	GASTOS		Fr. s.
Rentas de títulos	960,— 320,— 135,15	Gastos de impresión		2 771,90 570,— 628,25 3 970,15
principio de la XXI Conferencia Internacional de la Cruz Roja	4 317,95		*	· ·
- -	5 733,10			
RESULTADO		Fr. s.		
Superávit de ingre ejercicio de 1975 .				

4. FONDO CLARE R. BENEDICT

BALANCE EN 31 DE DICIEMBRE DE 1975 (expresado en \$US y establecido antes de la distribución del resultado)

ACTIVO			PASIVO		
Títulos en cartera (valor en bolsa:	\$US	Capital			\$US 1 000 000,—
\$US 978 379,25)	926 238,02	Saldo favorable d	le la cuenta de res	ultados, para	1 000 000,—
Haber en bancos	123 112,28	distribuir			49 350,30
	1 049 350,30				1 049 350,30
CUENTA D	E RESULTAD	OS DEL EJERCIC	IO 1975		
INGRESOS	\$US	GASTOS	20 22 10		\$US
Renta de los títulos	63 251,06 4 870,25		odia, honorarios y	otros gastos	Ψ03
and the second surface of the second					4 560,64
	68 121,31	Pérdida neta result - Pérdida contable - menos: gananc		tulos: 99 899,70	
		ventas		47 230,84	52 668,86
					57 229,50
RESULTADO			\$US		
Superávit de los in ejercicio 1975 (se		de los gastos, en el nás arriba)	10 891,81		
DETERMINACIO EN 31 DE D DISTRIBUIR		OO FAVORABLE DE 1975 POR	\$US		
Saldo transferido distribución			38 458,49		
Excedente de ingr el ejercicio 1975 (esos con relació	n a los gastos para	10 891,81		
Saldo favorable e distribuir			49 350,30		

SOCIÉTÉ FIDUCIAIRE ROMANDE OFOR S.A., GENÈVE

COMITE INTERNATIONAL DE LA CROIX-ROUGE (C.I.C.R.)

Genève

RAPPORT

relatif au contrôle des comptes annuels arrêtés au 31 décembre 1975

En notre qualité d'organe de contrôle statutaire du Comité International de la Croix-Rouge, Genève, nous avons vérifié les comptes annuels arrêtés au 31 décembre 1975.

Nous avons constaté ce qui suit :

- le bilan et le compte de résultat concordent avec la comptabilité,
- les comptes sont tenus avec exactitude,
- les comptes reproduits ci-après et dont la note 1 fait partie intégrante, reflètent bien la situation financière du Comité International de la Croix-Rouge au 31 décembre 1975 et le résultat de ses opérations pour l'exercice 1975.

Sur la base de notre examen, nous proposons d'approuver les comptes qui vous sont soumis.

Genève, le ler mars 1976

SOCIETE FIDUCIAIRE ROMANDE OFOR S.A.

Annexes :

Bilan au 31 décembre 1975 Compte de résultat de l'exercice 1975 Note relative au bilan au 31 décembre 1975

SOCIÉTÉ FIDUCIAIRE ROMANDE OFOR S.A., GENÈVE

COMITE INTERNATIONAL DE LA CROIX-ROUGE (C.I.C.R.)

Genève

BILAN AU 31 DECEMBRE 1975

A C T I F	Fr
DISPONIBILITES	4.547.157
ACTIFS REALISABLES A COURT TERME	
Placements en titres	4.229.913
Autres placements	3.201.728
Débiteurs	3.747.014
Actifs transitoires	135.764
	11.314.419
ACTIFS IMMOBILISES	
Immeubles (valeur d'assurance-incendie,	
valeur à neuf : <u>Fr. 1.400.000</u>)	435.000
Matériel de premiers secours	72.835
Mobilier et matériel	218.581
	726.414
AVANCES DE FRAIS AUX DELEGATIONS	1.535.307
	18.123.297
	========
PASSIF	
DETTES A COURT TERME	
Créanciers	3.150.689
Passifs transitoires	541.010
	3.691.699
FONDS POUR ACTIONS EN COURS	
à disposition	862.977
réservés	5.664.140
	6.527.117
PROVISIONS DIVERSES	2.011.674
FONDS PROPRES	
Réserve générale - Note l	1,082.549
Excédent de dépenses pour 1975	(189.742)
Réserve pour actions en cas de conflit généralisé	5.000.000
	5.892.807
	18.123.297
FONDS FIDUCIAIRES Avoirs en banques et créances à disposition	259.352
des ayants droit	

SOCIÉTÉ FIDUCIAIRE ROMANDE OFOR S.A., GENÈVE

COMITE INTERNATIONAL DE LA CROIX-ROUGE (C.I.C.R.)

Genève

COMPTE DE RESULTAT DE L'EXERCICE 1975 PAR CENTRES D'ACTIVITES ET STRUCTURES

DEPENSES

	Structure permanente	Structure temporaire	Structure occa- sionnelle	Total
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
ASSEMBLEE, CONSEIL EXECUTIF	1.692.812			1.692.812
DEPARTEMENT DE LA DOCTRINE TO DU DROIT Groupe de direction Division juridique Division diffusion et documentation Division Sociétés nationales et	261.648 398.486 533.713	251.130 -	14.196	261.648 663.812 533.713
doctrine Revue internationale	287.435 365.006			287.435 365.006
	1.846.288	251.130	14.196	2.111.614
DEPARTEMENT DES OPERATIONS Groupe de direction Division des secours Zone Europe et Amérique du Nord Zone Afrique Zone Asie-Océanie Zone Moyen-Orient Zone Amérique latine	432.066 816.103 250.051 531.357 391.579 725.878 531.976	3.084 527.986 1.108.659 2.838.098 255.828	4.849.127 4.111.465 1.073.244 416.880 1.683.744	432.066 816.103 5.102.262 5.170.808 2.573,482 3.980.856 2.471.548
	3.679.010	4.733.655	12.134.460	20.547.125
AGENCE CENTRALE DE RECHERCHES ET S.I.R.	1.465.120	=		1.465.120
DEPARTEMENT DU PERSONNEL	1.173.476	=		1.173.476
EPARTEMENT FINANCES ET ADMINISTRATION	4.672.734	61.625		4.734.359
DIVISION PRESSE ET INFORMATION	753.072	=		753.072
ELEGUES AUPRES DES ORGANISATIONS INTERNATIONALES	241.811		<u>-</u>	241.811
COÛT DES ACTIVITES	15.524.323	5.046.410	12.148.656	32.719.389
NUTRES DEPENSES Frais d'organisation de la collecte en Suisse	154.146	,-		154.146
Etude générale d'organisation Autres dépenses Dépenses action manuel scolaire	175.105 37.066 364.668	-	-	175.105 37.066 364.668
	730.985	_		730.985
TOTAL DES DEPENSES	16.255.308	5.046.410	12.148.656	33.450.374
vance pour 1976	-	1.002.574	-	1.002.574
	16.255.308	6.048.984	12.148.656	34.452.948

RECETTES

	Structure permanente	Structure temporaire	Structure occa- sionnelle	Total
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
ONTRIBUTIONS - annuelles régulières gouvernementales - complémentaires de la Confédération Suisse	11.043.450	- 5.905.749	-	11.043.450 5.905.749
- extraordinaire du Gouvernement de Koweit	51.200	-	-	51.200
· annuelles régulières des Sociétés nationales · de source privée	1.245.720 329.800			1.245.720 329.800
	12.670.170	5.905.749		18.575.919
ONS ET LEGS NON ASSIGNES	1.184.684	-		1.184.684
EVENUS FINANCIERS	1.120.166			1.120.166
UTRES RECETTES				
Financement action manuel scolaire	364.668			364.668
INANCEMENT STRUCTURE OCCASIONNELLE Dons et recettes diverses actions Participation de la structure occasion- nelle pour :	-	-	11.055.437	11.055.437
Conférence sur les armes, Lugano 1976 Action Rwanda	-	(100.000) (100.000)	100.000	-
Action Kurdistan Action Moyen-Orient	29.831 696.047	48.106 295.129	(77.937) (991.176)	-
	725.878	143.235	10.186.324	11.055.437
cédent de dépenses pour 1975	189.742	-	-	189.742
cédent de dépenses porté en				-
diminution des fonds pour actions en cours			1.962.332	1.962.332
	16.255.308	6.048.984	12.148.656	34.452.948 ======

ANNEXE III

SOCIÉTÉ FIDUCIAIRE ROMANDE OFOR S.A., GENÈVE

COMITE INTERNATIONAL DE LA CROIX-ROUGE (C.I.C.R.)

G e n è v e

NOTE RELATIVE AU BILAN AU 31 DECEMBRE 1975

Note 1 - Réserve générale

Mouvement intervenu en 1975:

Solde au ler janvier 1975

Affectation de l'excédent de recettes par rapport aux dépenses de l'exercice 1974, selon décision de l'Assemblée générale du 9 mars 1975

Solde selon bilan au 31 décembre 1975

3.138

Fr. 1.079.411

Fr. 1.082.549